



BIBLIOTECA NACIONAL

MONTEVIDEO.

(PORTE PAGO)

ANO VII

MINAS, ABRIL 17 DE 1904

NÚM. 341

EL CRIOLLO

SEMANARIO GAUCHESCO Y DE COSAS PUEBLERAS

Satírico, noticioso y otras hierbas

(PUBLICACIÓN DE MAYOR CIRCULACIÓN EN EL DEPARTAMENTO)

“NO HACE LIGA CON NINGUN PARTIDO”

PROPIETARIO - ADMINISTRADOR

Marcelino I. Pereira

CAPATÁZ

Pánfilo Moreira

Soy El CRIOLLO de la tierra
Dónde nació Lavalleja;
Soy el que quiere pareja
La ley, porque ódia la guerra.
Soy el que de sí destierra
Las intrigas del partido;
Soy aquél que siempre ha sido
Lial amigo del paisano
Y tiene pronta la mano
Pa tenderla al desvalido.

Soy el que el domingo va
De rancho en rancho cantando;
El que vive pregónando
Nuestra santa libertad;
Soy el que ama al chiripá
Y no olvida el cimarrón;
El que no falta en riunión
Que el paisanaje se enenutra;
Soy el gaúcho que ande dentra
Va mostrando el corazón.

COMA

EN EL PUEBLO

Año adelantado	\$ 2.50
Semestre adelantado	1.20
Mensualidad ordinaria	0.20

EN CAMPAÑA

Año adelantado	\$ 2.50
Semestre adelantado	1.25
Mensual adelantado	0.25

ADMINISTRACIÓN E IMPRENTA:

CEBOLLATÍ ESQ. TREINTA Y TRES

Se reciben órdenes por Teléfono Local n.º 103.

DEL DICHO AL HECHO HAY GRAN TRECHO.

No porque alguien diga que su preparado es "tan bueno como" ó "más barato que" la Emulsión de Scott, debe el paciente dar oido á sus argumentos y jugar con su salud. La Emulsión de Scott es la original; única recomendada por los principales facultativos y Academias de Medicina. El nombre **SCOTT** es garantía de la pureza de ingredientes y de la perfección del conjunto. Exíjase la Emulsión de Scott y rechácese todo frasco que no sea de la de Scott con la etiqueta representando al hombre con el bacal o á cuestas. Todo frasco que carezca de esa etiqueta es falsificado ó imitado. La

Emulsión de Scott

Es el remedio más adecuado para curar la Tisis, Escrófula, Anémia, Extenuación, Clorosis, Raquitismo, y todas las enfermedades en que haya Debilidad y Pérdida de Carnes y Fuerzas. Esta medicina cura alimentando, devolviendo las fuerzas perdidas —creando carnes! Para los débiles la Emulsión de Scott es una Providencia. Tan segura como permanente, es siempre digna de confianza. Procúrese en todas las Farmacias y Droguerías.

SCOTT y BOWNE, Químicos, Nueva York.

Tienda, Mercería y Ropería DE CHAPE Hnos.

(HIJOS DE JUAN CHAPE)

Calle 25 de Mayo esq. 18 de Julio

-MINAS-

En esta muy conocida casa hallará constantemente el público en general un selectísimo surtido de mercaderías última novedad, á precios sumamente modicos, pues una de las bases principales de la casa consiste en ganar poco y vender mucho.

El surtido es renovado constantemente, por lo que siempre hallarán artículos frescos y de inmejorable calidad.

El Criollo

PERIÓDICO GAUCHESCO Y DE COSAS PUEBLERAS; HUMORÍSTICO, NOTICIOSO Y OTRAS HIERBAS

«No hace liga con ningún partido»

Propietario-Administrador
MARCELINO I. PEREIRA

APARECE LOS DOMINGOS

Capitán
PÁNFILO MOREIRA

Prima á los Suscriptores

TODA PERSONA QUE ABONE UN AÑO DE SUSCRIPCIÓN ADELANTADA Á «EL CRIOLLO» SERÁ OBSEQUIADA CON UNO DE LOS SIGUIENTES REGALOS QUE RECLAMARÁ EN LA ADMINISTRACIÓN DE ESTE PERIÓDICO:

- 100 tarjetas de visita, finas.
- 100 sobres comerciales, con membrete.
- 100 hojas papel comercial, con membrete
- 100 tarjetas comerciales.
- 100 tarjetas profesionales.



19 DE ABRIL DE 1825

Despues de nueve años de ruda e incesante lucha, quedó postrado el poder militar de Artigas, el guerrero valeroso. Las sangrientas batallas de Tacuarembó y Catalán, las traiciones infames y vergonzosas, y la completacertidumbre de que era imposible combatecon probabilidades de un éxito lisonjero, dieron por resultado que el primer campeón de la independencia patria, abandonara su empresa heróica para ir á probar á tierra extraña el sabor amargo del pan del destierro. ¡Fué á llorar á una triste y solitaria aldea las desgracias que afligian al suelo natal!

Se retiró el animoso vencedor de las Piedras del escenario de la lucha, y ya los ambiciosos invasores—á semejanza de los cuervos voraces que batiendo sus negras alas, caen sordientes de sangre y deseosos de saciar su vil apetito sobre la res muerta—quedaron dueños absolutos del Estado Cisplatino.

Los extranjeros dominan en toda la Banda Oriental. La patria está esclavizada, la opinen férreas cadenas, y aun no se vé brillar en su cielo el astro fulgente de la libertad querida. Sus hijos no moran en la tierra que los vió nacer, han perdido sus derechos, son perseguidos, encarcelados, y la barbarie, el robo audaz y el terror, en todas sus manifestaciones, asolan el suelo de la patria.

Un silencio inexplicable, un algo poderoso y sombrío, se nota de un confín á otro del uruguayo suelo. ¡Pobre patria, ungida al pesado yugo de la esclavitud! Oscurecen tu cielo nubes tormentosas; ni una estrella pura y radiante se destaca allá arriba en la esfera azul; tus auroras llegan acompañadas del pampero frío y furioso; tus zorzales no entonan ya sus cantos en la espesura del monte; la guitarra melodiosa del noble gaucho ha enmudecido, y parece todo un fúnebre campo donde solo se ven cernirse en las alturas las aves de rapiña.

Reinan todavía la opresión y la injusticia, pero llega á los oídos de los patriotas un vago rumor como si trozaran cadenas. El corazón late fuertemente y alimenta una esperanza.

Los orientales van á presenciar en cercano dia grandes acontecimientos. ¡Bienvenida sea la aurora de libertad que aparece en el horizonte de la patria!

**

Ya están ahí: en una playa arenosa y desierta. Son las once de la noche del 19 de Abril de 1825. ¿Quienes son? Treinta y tres hombres que ofrecen el sacrificio de su existencia por rescatar la libertad percí la. Desembarcan sigilosamente los e: forzados varones en la playa de la Agraciada, encontrándose sin los caballos que habían convenido en traerles para ponerse inmediatamente en marcha.

La situación era en extremo crítica, pues es sabido que el caballo es el principal elemento de movilidad en nuestras guerras y como con sobrada razón ha dicho un talentoso escritor de que «el caballo debiera figurar en todos los escudos americanos como símbolo de la libertad de este continente.»

La noche fué larga y penosa, llena de dudas y desencantos, pero en los pechos de aquellos valientes ardía el sagrado fuego del patriotismo, y era menester salvar toda clase de obstáculos para redimir á la tierra idolatrada. Solo con firmeza inquebrantable, sin miedo en el corazón y con fe y perseverancia, pueden llevarse á cabo las empresas grandes á que aspiran los pueblos ver realizadas.

Tributemos, orientales, el más sentido homenaje á los que 79 años ha, pisaban los arenales de la Agraciada, desplegando al viento la inmaculada bandera cuyas franjas lucían los hermosos colores del cielo, de las espumas de nuestros ríos y de las flores con que se engalana el ceibo de nuestros bosques. Grabemos en nuestros corazones, con caracteres indelebles la significativa y gloriosa fecha del 19 de Abril de 1825. Tengamos siempre un recuerdo de justicia y gratitud para el denodado Lavalleja y sus heróicos compañeros. Conmemoremos con entusiasmo, olvidando los ódios y rencillas que abrigue el corazón, la fecha inmortal del desembarco de los Treinta y Tres. Saludemos á los bravos que agitaron con su fuerte brazo la tela bendita de la enseña que ostentaba el lema de «libertad ó muerte». Honor á los que trozaron tras una gigantesca lucha, las ignominiosas cadenas que nos ataban al yugo de la esclavitud y la barbarie. Invoquemos, uruguayos, en los momentos angustiosos, cuando peligre la independencia de nuestra tierra, las sombras venerandas de los Treinta y Tres, que ese recuerdo glorioso nos infundirá valor y fortaleza suficiente para conducirnos sin temor alguno al sacrificio y al martirio.

Encantos

Encantos son sus labios
Encantos son sus ojos,
Encantos sus agravios,
Encantos sus enojos,
Encantos los caprichos
De su alma de mujer;
Encantos sus sonrisas,
Encantos sus sonrojos,
Encantos hechiceros
Los dones de su ser.

Encantos son sus dientes
Tan lindos, nacarados,
Encantos sus turgentes
Bracitos esmaltados
Que abrazan el amor
Encantos los suspiros
Que exhala, perfumados,
Encantos los reproches
Que arroja su rigor.

Encantos sus anhelos
Tan puros, sacrosantos,
Encantos sus desvelos,
Sus dichas, sus quebrantos,
Encantos deliciosos
Los ecos de su voz.
Encantos sus cabellos
Encantos, siempre encantos,
Sus puros pensamientos
Que la alzan hasta Dios!

Encantos que fascinan
Sus sueños.... ¡cuantos bienes!....
Encantos que fulminan
Sus iras, sus desdenes;
Encantos los latidos
Que dá su corazón,
Encantos las gudejas
Que caen sobre sus sienes,
Encantos los arpejos
De su conversación.

Encantos... ¡Oh, mi linda!
Sus labios balbucientes,
De púrpura ó de guinda
Tan tiernos y sonrientes,
Acaso en su sonrisa

Me invitan á callar!....
Dejad, delirios ciegos,
Tus ánsias delincuentes,
Pequé!... querida mia:
Mandame castigar!

GEORGE STOWE.

Del paisano Agapito

Montevideo, y Abril 10 de 1904.

Estimada Pantaleona:

En ancas del telegrama que te enderecé por el alambre roncador, de puro contentasao te escribo esta mi tercera y última carta, pá volverte á decir, que rematamos el pleito con felicidá, y, que si Dios me dá vida y salú, en la semana entrante me embarco, en derechura á mi viejo pueblo.

—Ya era tiempo! dirás vos dejuramente, al ler estos mal escreibidos renglones.

Y tenés razón! Pantaleona; ya era tiempo de volver á la querencia este tu viejo chaná, presollar juerte y prosiar larg y tendido con los amigos del pago.

Parece mentira, Pantaleona, pero es la realidá, que me haiga aguantao en esta gran ciudá dos meses corridos, entre sustos y disgustos de tuitas clases, y para mayor mal de mis pecaos con un *amago* de la peste nuevita en hoja, que han descubierto aquí los médicos mas afamaos, y á la cual le llaman, en el idioma arrevesao que usan, la *peudijistis* ó *apedojistes*, sino voy errao.

Pero de seguro Pantaleona, que con todo tu saber de curandera chaná, te vas á quedar en ayunas, por mas que le dés güeltas al negocio pá medio conocer la clase de enfermedá que me amagó; y ni el Teniente cura, que es como mandao hacer para los latines, ni el mismo Juez de Paz, que estudea el dicionario de las cosas raras, podrán decirte la clase de animalito que acaban de descubrir los médicos adotorao de Montevideo.

Ansi es, que te voy á hacer el cuento de como comenzó el amago del temerario mal, y de que modo pude salvarme de que me achuraran los cerujanos, antes de tiempo.

Es el caso, Pantaleona, que las otras noches después de cenar un restito de asao con cuero, un poco de queso fresco y unas cuantas tajaditas de melón, 'me agarró una descompostura de las que vos sabés, á la cuenta por el cambio del tiempo, y fué tan fiera y cerrada la cosa, que agatitas tuve tiempo pá echarme entre pecho y espalda medio frasco del *menjuje* que me pusistes en la maleta pa los cólicos cerraos.

Pero, disgraciadamente el remedio casero se demoró en el efecto, y el dueño de la fonda donde paro, se asustó de verme padecer, y salieron en procura del médico de polecía ó del primero que se encontrara disponible.

Sigun me han contao después de mejorarame, allá á las cansadas se encontró uno que salía del triato, y como á la media noche cayó á la fonda á curarme, después de anoticiarse que había ganao el pleito.

El hombre, (al parecer napolitano acriollao) dentró tironeándose los guantes; de ay me miró un ratito, me acomodó en el sobaco un frasquito del grueso de un cigarrillo, me golpió y me apretó la barriga y después de preguntar lo que había comido, me dijo en cristiano champurriao.

—Amico tenga pacencia, pero aura mismo hay que abrirle un puquito el mundongo, si quiere volver á Surriano.

—¿Y como me abrirá la cosa? le pregunté

—Un par de tajos sulamente, é sinó quere sufre le metereamo *chiorro-forme*.

Mita, dotor, los chorros que le dá la gana, le con sté, pero lo que es tajiarne el cuero no le atinó á usté ni á naides en esta ocasión.

—Pues, amico, no hay mas remedio, y voy á operarle cum'e un deber de humanitá y per que lo comanda la cencia; y como el hombre al decir esto se arremangó y en seguidita comenzó á sacar de la maleta cuchillitos, tijeras y otros estruimentos, pégueé un salto y eché mano á un pistolón que tenía debajo de la almohada, y medio afiebrao y aguantando los retorcijones, me puse en guardia diciéndoles á los asistentes:

—Al primero que pretenda achriarme le meto chumbo!...

No sé lo que pasó después, Pantaleona, pero lo cierto es que me dejaron tranquilo y á la cuenta, con el *mejoraje* que tenía adentro y el saudimiento del cuerpo, aflojó la enfermedad de un modo bárbaro; y al otro dia estaba tan fresco y aliviao, que el mismo patrón de la fonda hizo el cuenta á todos los parroquianos, de la virtú del remedio casero que me preparaste, y hasta me trabajó pá que lo pusiera en los diarios.

—¿Y que se hizo el médico? dirás vos y los amigos que escuchen mi relato.

El médico salió julepiao por la judiada del pistolón, pero volvió al dia siguiente creyéndome dijunto, y nos hemos hecho tan amigos, después de regalarle veinte y cinco morlacos, que me estendió un certificao de la enfermedad, el cual te copéo en seguida pá que lo estudées con mi compadre el chacarero Papagrosa, que como sabés es baquianazo para eso de introducir el idioma napolitano en el criollo.

El papel del médico adotorao dice así:

«Chertifico que Dun Gapitto Sarvaterra, «vichino di Surriano, ha sufrido in amaco dei «appendichitti, per ostruzione acuda di se- «mila de melone é peli grosi de animale «vacunc cosinado á le ussanza cregoya— «Montevideo, Aprile, 2/1904.

Dale recuerdos á los amigos y esperame con una hornada de empanadas caseras porque las de aquí son puro firulete.

Te abraza con afeto.

AGAPITO SALVATIERRA

¡LA PAZ!

Este es el grito bendito que brota de todos los lábios y anhelan todos los corazones. Este es el vocablo que hoy encierra el poema de ventura para los orientales! Paz, paz! pedimos con toda la efusión de nuestra alma! La querida patria la necesita para sostenerse libre, para sostener la independencia que le legó el ser más noble que existiera en esta tierra, el único que jamás albergó otro sentimiento que no fuera el de patriotismo; el único que no dió cabida al interés de partidarismo, despojado por completo de las miserias humanas.

Paz! la necesitan sus desdichados hijos que sin compasión se destrozan, que sacian sus venganzas, que descargan sus iras cual si fueran fieras. Paz, pedimos para los pobres, moradores de la campaňa, donde no se vive, dónde la vida en épocas normales es triste monótona, pesada, sin que llegue hasta allí un rayo de luz de ese mundo civilizado, donde se saben las cosas, podemos decir, por tradiciones. ¿Y hoy?, vivimos como la débil barquilla en un mar enfurecido, siendo juguete de las olas; hoy hemos perdido lo único que se poseia en campaňa, los derechos; tan pronto nos vemos amenazados por unas fuerzas como por otras, sin poder evocar palabra alguna de las que nuestra Constitución nos da derecho para ello; no, el país, nuestra República querida, está convulsionada, sus hijos mismos han pisoteado sus leyes, no hay derechos, no hay justicia, no hay libertades, no hay respeto ni dentro sus mismos hogares. Todo está desierto; el arado no rompe ya las tierras como antes, el paisano no frecuenta la casa de su vecino, el niño no concurre á la escuela á recoger el fruto bendito de la instrucción, por temor de que allí mismo, de ese templo sagrado donde se alberga el saber, les lleven el único caballo que á fuerza de ruegos y sacrificios han podido salvar para las faenas domésticas.

Ayer nuestro suelo tan bello; tan floreciente; có no adornaba sus colinas el ganado que tranquilamente pacía ó jugueteaba en la llanura, y con qué dicha ensillaba su dueño el mimoso pingo para contemplar con deleite su cuidado rodeo, fruto de tantos años de trabajo! Pero hoy, el dueño no es el mismo; hoy sin piedad las fuerzas en armas han llevado la flor de su ganado, han destrozado los alambrados, y ya ni el campo florece, ni el dueño tiene ya ganado que cuidar, ni caballo que ensillar. El pillo, el bandolero goza, pues la justicia no le persigue y anda de rama en rama, de rancho en rancho, llenando de zozobra al vecino honrado, que es juguete del pillaje; hoy la justicia se la hace cada uno por su mano á medida de sus fuerzas y sus deseos.

¡Cuantas madres, cuantas esposas lloran ya los horrores de la guerra! Paz, paz, por Dios, para nuestra desolada patria, para este suelo,

para este tesoro, cuyo valor lo desprecian sus mismos hijos, y donde todos unidos podrían elevarla á la altura de las naciones más civilizadas.

P. D. DE R.

Polanco, Abril de 1904.

EL ZORZAL

¡Cómo canta! Cómo alegra!
Sus cantigas melodiosas!
Y sus trovas amorosas
¡Cómo seducen también!
¡Cómo muestra su plumaje
De terciopelo y de raso,
Este cantor del Parnaso
Cuando está de parabién!

Y sus mélicos cantares
¡Cómo suspenden y hechizan!
¡Un poema simbolizan
De grata felicidad!

Las aves del valle umbrío
Su acento melifluo imitan,
Y las alondras le invitan
A cantar con ansiedad.

El, en íntimo coloquio
Con la calandria cantora
Platica, mientras la aurora
Ilumina el matorral.

El retoza en las regiones
Floridas de nuestra tierra,
Y es tan práctico en la sierra
Como el paisano oriental.

Cuando la tarde fenece
Llora de dolor transido,
Y su amoroso plañido
A congoja el corazón.
¡Cuántas veces gemebundo
Se le encuentra en las cuchillas,
Cantando las seguidillas
De las guitarras al son!

¡Y, cuántas veces cruzando
Los planteles nacionales,
De sus ojos celestiales,
Risueños al parecer;

Brotan lágrimas de angustia
Que entristecen al poeta . . .
Y vá cual tórtola inquieta
Suspirando por doquier!

MANUEL PÉREZ Y CURIS.

MENUDENCIAS

HACE FALTA

No puede desconocerse que los tiempos son malos, malísimos, y por consiguiente no apropiados para ciertos lujos, más no dejaremos de reconocer que hay obras que se hacen indispensables, y entre estas se cuentan ciertos retoques, como por ejemplo la pintura y otras reparaciones en las puertas, persianas y ventanas del edificio escolar de la calle 25 de Mayo.

Aquello está feo, muy feo, y reclama la atención de las autoridades respectivas, quienes deben sin demora mandar efectuar las indicadas reparaciones.

SIEMPRE EN PROGRESO *

En otra ocasión tuve oportunidad de mencionar los señalados progresos obtenidos por la casa comercial de nuestro buen amigo Jorge Gussoni.

Hoy nos toca nuevamente tener la satisfacción de hacer mención de los adelantos experimentados últimamente, demostrándolo así, la «revolución» que ha hecho del local que ocupa dicho comercio, convirtiendo en un largo y espacioso salón todas las piezas de que disponía, lo que le dá verdadero aspecto de casa mayorista, que para ello se presta el inmenso surtido con que cuenta.

Luego después hay que agregar los nuevos galpones en construcción para depósitos, y la fábrica de soda y aguas gaseosas, mejorada con nueva maquinaria, que brevemente volverá á funcionar, ofreciendo sus productos acreditados.

Y todos estos adelantos los debe el Sr. Gussoni á su laboriosidad envidiable, constancia y actividad, lo que le han hecho merecer la confianza y protección generosa del público en general.

Reciba, pues, el activo comerciante aludiendo nuestras nuevas felicitaciones, deseándole siga gozando de las mismas simpatías que hasta hoy.

* *

¿CUANDO SE NOMBRA?

Esta es la pregunta que todos nos hacemos al tratar de la Fiscalía de nuestro Departamento, acéfala desde hace ya casi dos meses, por haber sido trasladado al Juzgado [Ldo.] de Rivera el Dr. Ezequiel Pérez, que la ocupaba.

Y claro está que esa ansiedad se explica notoriamente, puesto que la demora en el nombramiento perjudica intereses de los señores litigantes en asuntos judiciales.

Muchos son los candidatos; se invocan muchos nombres de personas designadas como más probables para ocupar el puesto, pero el nombramiento no aparece, contribuyendo tanta candidatura a aumentar la ansiedad general.

Que se nombre, que se nombre el Sr. Fiscal, eso es lo que se desea.

* *

DIOS QUIERA

No conocemos las causas invocadas para la suspensión de las obras del nuevo edificio escolar que se construye en la calle Solís, y únicamente sabemos cierto que ellas no se siguen, apesar de los buenos deseos que todos tenemos de ver terminado dicho edificio.

Sin embargo, se nos ha dicho que el trabajo se reanudará en breve, que solo se esperaba la venida del arquitecto que debía inspeccionar los cimientos, y que aquel ya había llegado.

Si ello es cierto nos alegramos, y más aún de que se continúe adelante, pues estamos escamados de ver en Minas empezarse obras de adelanto local sin que sean terminadas, y si esto coseguimos, es después de muchas *parálisis*.

RAMÓN CILE.

—ra G. C. —

ENSUEÑO

Para T. S.

Apesar de estar muy rendido, después de aquel dia de tanto trabajo, al penetrar en mi pequeño aposento para entregararme al descanso, mi vista se posó sobre tu retrato y no pude menos que, olvidando mi cansancio, ante tu imagen divina, tomarlo entre mis manos y contemplarlo largo rato.

En esos momentos, y recordando las horas de felicidad pasadas á tu lado, leyendo en tus grandes y negros ojos promesas de amor eterno que la emoción impedia que las pronunciara tus labios, hubiera querido que la aurora del nuevo dia me encontrara acariciando tu bella imagen, pero... era forzoso descansar para recuperar las fuerzas perdidas en aquel rudo dia.

Así lo hice. Quedéme dormido y soñé que te contemplaba más bella que nunca, y una sonrisa angelical abría tus frescos labios.

Enardecido por la pasión que ardía en mi alma, quise abrazarte, más ¡ay! que al intentar aprisionarme á tí, un obstáculo invisible nos separaba y vanos eran los supremos esfuerzos que hacía para lograrlo.

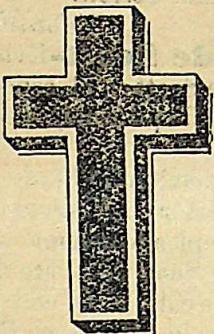
Por fin, después de larga lucha, pude vencer aquel enemigo invisible que me separaba de tí, y atrayéndote hacia mi pecho quería decirte muy quedo los miles de pensamientos que bullían en mi mente, pero tan fuerte quise extrecharte entre mis brazos que me desperté sobresaltado, [encontrándome lejos, por desdicha, muy lejos de tí.

O. y O.

Estrella y Nube

PARA CÁRLOS

No mires más, no mires nubes rojizas,
Oh, Carlos, no las veas, cierra los ojos,
Que cuanto hay á su paso se empulveriza,
Y hasta á Dios de los cielos causará enojos.



Gonzalo Calzada

(Q. E. P. D.)

Falleció el 18 de Abril-1903

JOSÉ (AUSENTE), MARÍA, MARTA, FÉLIX, (AUSENTE), MODESTA, RAMIRO (AUSENTE), CELINA, ELISA, SARA Y ALVARO CALZADA, HERMANOS; EDUARDO ZEBALLOS Y EVA BERACOCHEA, HERMANOS POLÍTICOS; QUERUBINA P. DE LADERECHE, ABUELA; TIOS, SOBRINOS Y DEMÁS DEUDOS, INVITAN Á LAS PERSONAS DE SU RELACIÓN PARA LA MISA QUE EN SUFRAGIO DEL ALMA DE DICHO FINADO SE CELEBRARÁ EN LA IGLESIA PARROQUIAL MAÑANA LÚNES, Á LAS 8 A. M.
(UNICA INVITACION.)

Mira allá (*) do una estrella de luz celeste
Alumbra un capullo de rosa té,
El te guarda en su cáliz to lo el perfume
De sus hondas ternuras de amor y fé.

Pídele á esa estrellita de albos reflejos
Que alumbre de tu alma la soledad,
Y dile á esas sombrías nubes rojizas:
«No perturbes mi calma, ¡pasad! ¡pasad!»

(*) En la calle 33.

AZUL.

Minas, Abril de 1904.

MALETA NOTICIOSA

Lo saludamos-Desde el mártes es nuestro huésped el estimado sacerdote don Francisco Deubaldo, Teniente Cor. de la Parroquia del Carmelo, quien ha venido con el único objeto de visitar á su familia y numerosos amigos.

Nos complacemos en saludarlo y deseándole grata estadía.

“Don Aire”-¿Quién no recuerda este seudónimo bajo el cual se negó el nombre de un inteligente jóven que ocupó de

mucho tiempo engalanó las columnas de **EL CRIOLLO** con sus brillantes producciones?

Por cierto que nadie que leyera nuestro periódico en aquel entonces puede haberlo olvidado. Las variadas colaboraciones de *Don Aire* gustaban sobremanera por el estilo galano empleado y los temas que elegía.

Pues bien, hoy tenemos la satisfacción de comunicar á nuestros abonados que elemento intelectual de tanta valía volverá á ocupar preferente puesto entre los colaboradores de esta revista, por lo que nos felicitamos, felicitando á la vez á los numerosos lectores de **EL CRIOLLO**.

Hogar felíz-En el hogar de los apreciables esposos Fajardo-Sánchez ha venido á aumentar la dicha que siempre ha reinado la presencia de una linda nena, que nació con toda felicidad en la noche del miércoles último, y la que llevará el precioso nombre de María del Carmen.

Al felicitar á los cariñosos padres por la florecita recién nacida, deseamos se críe llena de vida y sea para el hogar de los esposos Fajardo-Sánchez el blanco nimbo de dicha, y que la conduzcan las evoluciones de los años hasta el sólio que esté destinado á la más digna mujer minuana.

Al Verdún—El próximo Congregación del Corazón de María, la cual una peregrinación al cerro del Verdún, saliendo de la Iglesia á las 7 de la mañana.

Boda aplazada—El Sr. José Bauti-
veni que tenía anunciada su boda con la
ñorita Celina Carballido para un
días, ha resuelto aplazarla para
trante.

Círculo Católico de Mineros

Se previene á los señores socios que por resolución tomada en la última sesión, de acuerdo con los Estatutos, serán suspendidos en sus deberes y derechos todos aquellos oficios que entran en servicio militar, ya sea voluntarios ó por obligación, teniendo á formar parte del Círculo así que vayan las armas.

—Se ruega á los socios enfermos den aviso para visitarle. Cualquier aviso ó novedad deben comunicarla al Pro-Secretario D. Marcellino I. Pereira, (Imprenta de «El Oriollo»).

Viajeros—De paso para la capital estuvo entre nosotros el comerciante de Carapé, joven Octavio P. Parada.

—De la capital regresó el Sr. Caraciolo Ferreira, Jefe Político interino del Departamento.

—Procedente de Montevideo llegó á esta el capitán don Eladio Moreno.

Enfermos—Atacado de molesta enfermedad, hace varios días guarda cama el joven Pedro Deubaldo.

—A fin de que le sea practicada una operación quirúrgica, partió para Montevideo la señorita Lucía Bueno.

Formulamos votos por el pronto restablecimiento de ambos pacientes.

Correo

A J. Piffarretti—La Sierra—Cuanto me satisface su determinación! Siempre á sus órdenes.

A P. D. de R.—Polanco—Agradezco su valioso concurso. Continúe.

A Ottasso—La Sierra—Recibí importe suscripción anual. Mil gracias.—Queda vd. incorporado en el número de colaboradores.

A L. Muñúa—Godoy—Contestaré por correo.

A Javier P. Rodriguez—Zapicán—¿Te has olvidado de todos los minuanos? Lo digo por lo duro que sos para escribir.

Administrador.

Emulsión de Scott—Evidentemente la Emulsión de Scott es el específico por excelencia para el Raquitismo, Escrofulismo y Debilidad General.

San José (Uruguay) Julio 17 de 1890—El abajo firmado, Doctor en Medicina y Cirujía, certifico que he empleado con mucha frecuencia la Emulsión de Scott de aceite de bacalao con hipofosfitos de cal y sosa, con excelentes resultados, principalmente en el Raquitismo, Escrofulismo y debilidad general.

Dr. A. Zabala

Disolución de sociedad

Se hace saber al público en general que con fecha 1.º del Marzo de corriente año y de común acuerdo, ha sido disuelta la razón social que en los ramos de tienda, almacén, ropería, talabartería y zapatería giraba en la Aiguá del Departamento de Minas con la firma de Sebastián Zunin y Hno., quedando el activo y pasivo á cargo del socio Sebastián Zunin (hijo).

Minas, Marzo de 1904.

Maestra de escuela

Dionisia Lopetegui ofrece sus servicios de maestra de escuela para campaña, cobrando honorarios módicos.

Dá clase de lectura, escritura, aritmética, geografía, etc. También enseña bordado.

Recibe órdenes calle Juan Farina, casi esquina Lavalleja.

¡Grandiosa propuesta!

Se venden las siguientes propiedades: Una finca situada en la calle Montevideo entre Florida y General de la Llana de esta ciudad.

Otra en la calle 25 de Mayo lindando con la de don F. Cichero.

Otra en la calle 18 de Julio esquina Sarandí.

Un solar situado en la calle 18 de Julio de esta ciudad esquina Sarandí compuesto de 17 mts. por 42 metros de fondo.

Otro solar en la calle Montevideo esquina Sarandí compuesto de 42 metros de frente por 42 de fondo.

Se garante la bondad de los títulos y se da toda clase de facilidades para la compra ó permuta por campos.

Para tratar con Juan Ginesta y Navarro.

EL CRIOLLO

Avisos económicos

Las personas que deseen que sus avisos sean leídos en todo el Departamento, deben insertarlos en EL CRIOLLO por ser este el periódico de mayor circulación. Precios módicos.

Botica del Sol, de Francisco I. Garmendia—calle 33 esq. San Francisco—plaza Libertad.

Botica Oriental de Carlos D. Rodriguez—Calle Olimar frente á la Plaza Libertad.

Peluquería «El Peine de Oro» de Juan Carlos de Nigris—25 de Mayo esquina Montevideo.

Peluquería «París» de Andrés S. Montani—calle 18 de Julio, frente á la fotografía Salgueiro.

Confitería «18 de Julio», de Isidro Escudero—18 de Julio esq. Maldonado.

Almacén y Billar de Lorenzo Montani—calle Marmarajá, esquina Casupá.

Marchese Hnos.—Café, billar, sastrería y peluquería—Olimar esq. Solís, plaza Libertad

Antonio Fusco—Procurador—calle Florida casi esq. Cnel. Silveira.

Tienda «La Minerva» de Toribio Pérez Luengo—calle 25 de Mayo entre Montevideo y 18 de Julio.

Almacén y Ferretería «La Igualdad» de Enrique Rubio—18 de Julio esq. Sarandí.

Calabartería y Lomillería «La Industrial», de Rogelio J. Parada—Marmarajá esq. Olimar.

Fábrica de carroajes, jardineras y carros—de Bernardo Barberán—Trabajos de herrería en general—calle Solís esq. Ituzaingó.

Manuel Formenta, herrero mecánico—Recebe órdenes en la U. L. E.

La Panificadora—Panadería de José Magri—18 de Julio esq. Maldonado.

Panadería San Antonio, de Ángel Deubaldo—18 de Julio N.º

Zapatería La Campaña, de José Tierno—Marmarajá y 25 de Mayo.

Magdalena Briasco

PARTERA ITALIANA DIPLOMADA

De las facultades de Génova y Montevideo
CON 47 AÑOS DE PRÁCTICA

Ofrece sus servicios á precios muy módicos, trasladándose á cualquier punto de campaña.

Recebe pensionistas en su domicilio, donde cuenta con buenas comodidades

Calle Cebollatí, entre 18 de Julio y 33

EL PROGRESO

1er. taller de Zapatería

DE MANUEL RODRIGUEZ

Se hace toda clase de compostura, empleándose materiales de primera calidad.

Prontitud y esmero

Precios sin competencia

Plaza Gral. Rivera—minas

“LA CENTRAL”

GRANTIENDA, MERCERÍA Y ROPERÍA

de Carlos I. Pintos

En esta nueva casa encontrarán constantemente nuestros favorecedores un extenso y variado surtido de los ramos arriba indicados.

33 esq. 25 de Mayo

AL SIGLO XX

Carpintería y Mueblería

—DE LUIS DE LUCA—

FRENTE Á LA IGLESIA, CALLE MALDONADO

Trabajos de carpintería en casa y á domicilio; muebles de toda clase, marcos dorados para cuadros, vidrios, etc.

Precios sin competencia

Armería y Relojería Minuana

DE DOMINGO MAINENTI

Calle Maldonado

Se componen armas, relojes y máquinas de coser, garantiendo el trabajo y baratura.

TINTORERIA ITALIANA

DE CÁRMELO CRECENCIO

Calle Florida entre cnel. silveira y cnel. carabajal — se trabaja con todo esmero. precios sin competencia

MAXIM

RELOJ DE PRECISIÓN

Fabricado especialmente para la casa de Leopoldo M. Bonetti.

CASA DE SUSCRICIONES

CON REGALOS

de Manuel Bolívar Hno.

Tiene su escritorio en la calle 33 esq. cebollatí

ALMACEN Y DESPACHO DE BEBIDAS

—de Manuel Hermida—

calle Montevideo, esquina cebollatí.

VELERIA Y JABONERIA

de Pedro Abad

18 de Julio esq. Colón. — Teléfono local



Farmacia y Droguería del Pueblo DE Sabino Arrospide

Esta casa sirve con esmero y preferencia las Asociaciones de *Secorros Mútuos, Círculo de Obreros, Minuana, Española, Italiana, etc...* Unico Instituto Óptico Oculístico en Minas. Apa-
ratos ortopédicos.—Se toman medidas para confeccionar bragueros.—Perfumería la mas va-
riada y selecta.

Especialidades para las Artes e Industrias.

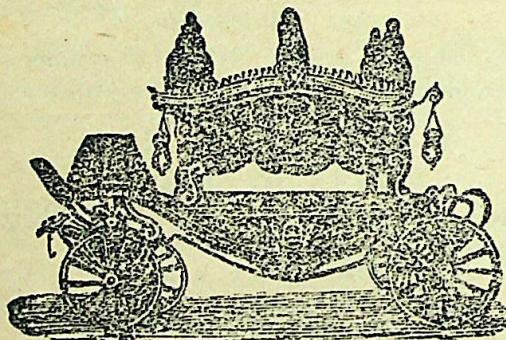
SERVICIO INCOMPARABLE.

PRECIOS MODICOS

Garantizamos legitimidad de productos espendidos. Atiende pedidos para campaña.
Recibe órdenes por teléfono N.º 130.

Servicio nocturno

PLAZA LIBERTAD ESQUINA 25 DE MAYO—MINAS.



Carpintería y Cajonería FUNE布RE

DE Francisco Paroli

CALLE 25 DE MAYO ENTRE 18 y MONTEVIDEO

Servicio completo con pompa fúnebre con
esmero y prontitud, á todas horas del día y de
la noche. La casa se encarga de correr con
todos los trámites pertenecientes al entierro.

Depósito de camas de fierro

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Fotografía Salgueiro

Calle 18 de Julio n.º 211

Perfección en toda clase de trabajos y pre-
cios sumamente moderados.

Restaurant del Progreso

DE
GORTARI HERMANOS
Calle 18 de Julio 325 al 337, Esq. Ituzaingo
—MINAS—

Participamos al público en general que en
este establecimiento hemos introducido tan
importantes mejoras que lo colocan á la par de
los primeros de la Capital.

PRECIOS MODERADOS Y BUEN SERVICIO
NOTA—La casa cuenta con grandes y bue-
nas caballerizas.

Tienda, Mercería, Almacén y Ferretería

—DE LUCIANO ALONSO—

Esta casa cuenta con un constante, extenso
y variado surtido en los ramos arriba indicados
Además se encarga de cualquier pedido á
la capital en condiciones ventajosas, por tener
corresponsal especial para ello, y principalmen-
te en lo concerniente á los ramos de tienda y
mercería.

Recomiendo visiten la casa y se convence-
rán de la buena calidad de los artículos y á pre-
cios que no admiten competencia.